

Nordrhein- Westfalen

Draußen eingekehrt

Acht der schönsten Biergärten in NRW: Wir zeigen, wo sich
Ausflug und Rast unter freiem Himmel verbinden lassen

Kunst meets Car Wash

Einzigartige Bilder
aus der Waschstraße

Ein Job mit Risiko

Der Arbeitsalltag einer
jungen Straßenwärterin

Pkw-Urlaubscheck

Jetzt das Auto fit für
die Reise machen

Thermen statt nur Urlauben

Willkommen in Europas größter Thermenlandschaft Bad Füssing

JOHANNESBAD HOTELS

Urlaubsbonus

im Wert von **25,- Euro** p.P. / Aufenthalt*
einlösbar in allen 4 Johannesbad Hotels in Bad Füssing.

Reservierung & Buchung:

+49 (0) 8531 23 2909 | info@johannesbad-hotels.com
www.johannesbad-hotels.com (Bonus-Code: UB-05-23)

Johannesbad Hotels Bad Füssing GmbH
Johannesstraße 2 | DE-94072 Bad Füssing
www.johannesbad-hotels.com

*Dieser Gutschein gilt für alle Hotelleistungen bei einem Aufenthalt ab 7 Nächten und ist bis zum 31. August 2023 pro Person einmal einlösbar. Der Gutschein gilt nur für Direktbuchungen, ist nicht übertragbar, nicht mit anderen Aktionen kombinierbar, keine Barablöse möglich. Online einfach den Bonus-Code in das Kommentarfeld bei einer Buchung ab 7 Nächten eingeben.

In allen Arrangements der Johannesbad Hotels ist der Eintritt in unsere Johannesbad Therme bereits inbegriffen.



Liebe Leserinnen und Leser,

gemütlich im Schatten sitzen, ein kühles Getränk in der Hand, vor sich einen leckeren Snack und einen tollen Ausblick – Entspannung pur an einem warmen Sommertag! In welchen Biergärten NRWs das am besten klappt, zeigen wir Ihnen in dieser Ausgabe unseres Regionalmagazins. Doch was ist die schönste Einkehr, ohne etwas von der Gegend gesehen zu haben? Deshalb geben wir Ihnen jeweils noch einen ADAC Routentipp für eine Wanderung oder eine Fahrradtour in der Nähe.

Das Angenehme mit dem Nützlichen verbinden – das hat die Künstlerin Marion Callies aus Marl perfektioniert. Wenn sie mal wieder ihr dreckiges Auto durch die Waschstraße fährt, zückt sie einfach ihre Kamera und erschafft einzigartige Kunstwerke aus Tropfen, Schaum und Lichteffekten. Tauchen Sie ein in die Welt der Farben und Formen und gewinnen Sie mit etwas Glück eines ihrer Werke!

Der Arbeitsplatz von Annett Lang ist laut und gefährlich: Die junge angehende Straßenwärterin arbeitet auf und an der Autobahn. Schutzplanken reparieren, Sträucher beschneiden, Fahrbahnschäden ausbessern – all das gehört zu ihren täglichen Aufgaben. Wie sie diesen Risikjob meistert und was ihr daran besonders Spaß macht, hat sie uns erzählt.

Wir wünschen Ihnen eine spannende Lektüre,
Ihre Redaktion in NRW



18 Straßenwärterin in spe Annett Lang in ihrem Revier: auf den Autobahnen NRWs

INHALT

Aktuelles

Termine, Neuigkeiten und
Veranstaltungstipps aus und für NRW
Seite 4

Mitgliedervorteile

So können Sie als ADAC Mitglied
profitieren und sparen
Seite 6

Hier lässt sich's Pause machen

Acht der schönsten Biergärten
in NRW mit ADAC Routentipp
Seite 8

Prüfdienste & Services

Lassen Sie Ihr Fahrzeug auf Fahrtüchtigkeit
und Sicherheit überprüfen
Seite 15

Kunst meets Car Wash

Die Werke von Künstlerin
Marion Callies haben sich gewaschen
Seite 16

Ein Job mit Risiko

Die angehende Straßenwärterin Annett Lang gibt einen
Einblick in ihren rasanten Arbeitsalltag
Seite 18

NRW-Quiz

Wer kennt sich aus? Es gibt tolle Preise zu gewinnen
Seite 22



Wanderung zu den Externsteinen

Der ADAC in Ostwestfalen-Lippe bietet gemeinsam mit einem Heimat- und Wanderexperten pro Jahr vier Wanderungen durch die Region an. Zahlreiche besondere Einblicke in die Geschichte, Flora und Fauna der Gegend inklusive. Als Nächstes steht im Juni die „Blaubeerroute im Teutoburger Wald“ auf dem Programm. Die 6,5 Kilometer lange Tour führt unter anderem an den Externsteinen vorbei. Mitmachen können alle – unabhängig von einer ADAC Mitgliedschaft. Die Teilnahme ist kostenlos. > **Weitere Informationen unter adac-owl.de/wandern**

Sommer 2023
Nordrhein-
Westfalen

AKTUELLES

CAMP LIKE A CHAMP

So heißt es am Samstag, den 3. Juni, 10 bis 18 Uhr, auf dem Verkehrsübungsplatz in Recklinghausen. Verschiedene Aussteller präsentieren alles rund ums Thema Camping und auch die Fahrzeuge der ADAC Vermietung können besichtigt werden. Wer mit dem eigenen Wohnmobil oder Wohnwagen vorbeikommt, hat die Möglichkeit, das Fahrzeug kostenlos vor Ort wiegen zu lassen. Und natürlich sind auch die ADAC Campingexperten mit jeder Menge Tipps und Informationen dabei.



> **Weitere Infos und Download unter lauschgriff.app**

DIE DOMSTADT MAL ANDERS

Spannung, Spaß und garantiert neue Perspektiven verspricht das interaktive Audio-Urban Game „Lauschgriff“, das es neuerdings auch für Köln gibt. Bei diesem Outdoor-Spiel, das 2021 beim ADAC Tourismuspreis NRW den ersten Preis gewonnen hat, lauschen die Teilnehmenden über Kopfhörer einer spannenden Kriminalgeschichte, flitzen durch enge Gassen, huschen über versteckte Pfade und entschlüsseln einen geheimen Code.

AUF DEN SPUREN DER MENSCHHEIT

Fernab von klassischen Ausflügen: Mit den Entdeckertouren des ADAC Nordrhein sind exklusive Eindrücke garantiert. Bei der Tour mit Workshop durch das Neanderthalmuseum in Mettmann am 19. August sind noch Plätze frei – ebenso wie bei der Promi-Studioführung durch die MMC Studios in Köln am 6. Oktober. Jetzt anmelden unter entdeckertouren@nrh.adac.de. > **Die Broschüre mit allen Touren gibt es zum kostenfreien Download unter adac.de/nrh in der Rubrik „Reise und Freizeit“**



Geführte Pedelec-Tour gewinnen!

**GEWINN-
SPIEL**

für ADAC
Mitglieder

Wer ein Pedelec oder E-Bike gekauft hat, sollte sich vor der ersten Ausfahrt unbedingt mit dem neuen Gefährt vertraut machen. Denn es fährt schneller, ist schwerer und reagiert ganz anders als ein normales Fahrrad. Der ADAC bietet mit Unterstützung von Sauerland Tourismus e.V. zwölf Interessierten am Samstag, 5. August, ein kostenfreies Erlebnis-Paket im Hochsauerland an. Der Tag beginnt mit einem ADAC Schnuppertraining, bevor die erlernte Fahrtechnik bei der anschließenden geführten Pedelec-Tour von Winterberg nach Willingen und zurück in der Gruppe ausprobiert werden kann.

> Für mehr Infos und Bewerbung (bis 20. Juni 2023) einfach QR-Code scannen. Die Auswahl der Teilnehmenden erfolgt per Los



Auf dem Pedelec lassen sich die Hügel des Sauerlands ganz leicht erklimmen

» NEUER NAME, BEWÄHRTE INHALTE

Das beliebte „Junge-Fahrer-Training“ des ADAC hat einen neuen Namen: „YOUNG DRIVERS ONLY“ heißt es ab sofort und lädt junge Fahranfängerinnen und -anfänger zwischen 17 und 25 Jahren zum Training von Vollbremsung, schnellem Ausweichen auf nasser Fahrbahn, richtigem Gegenlenken und mehr auf sicherem Terrain ein.

> Die Standorte der Fahrsicherheitsplätze in NRW finden Sie hier: adac.de/nrw-fahrsicherheit

» MOVE AND TRAVEL DAY

Innovativ, informativ und interaktiv geht es am Samstag, den 10. Juni, 10 bis 18 Uhr, auf dem ADAC Fahrsicherheitsgelände in Olpe zu: Hier wartet ein Event für Fortbewegung aller Art auf Fahrrad-, Motorrad-, Auto- oder Reisemobil-Liebhaber. Interessierte können sich auf wertvolle Tipps zu Neuigkeiten aus der gesamten Mobilitätsbranche, spannende Wissensvermittlung und aktives Erleben freuen.

> Weitere Infos unter adac.de/nrw



Zuschauerinnen und Zuschauer können sich auf spannende Zweikämpfe freuen

Int. ADAC Motorradrennen Bielefeld

Grasbahn-Europameisterschaft zu Gast in Bielefeld: Am Sonntag, 4. Juni, fokussiert sich die internationale Bahnsport-Community auf den Leineweberring in Bielefeld. 18 europäische Spitzenfahrer kämpfen im Semifinale 1 um den Einzug in das Europameisterschaftsfinale. Das Publikum erwartet viele Überholvorgänge und spannende Rennläufe auf dem 700-Meter-Grasoval. Auch eine Enduro-Klasse wird als Ergänzung zum Europameisterschaftslauf dabei sein.

> Tickets unter dmscbielefeld.de

Mitgliedervorteile

NRW erleben! Alle Infos unter adac.de/vorteilswelt



Auf Mini-Kreuzfahrt

Wer herausfinden möchte, ob Kreuzfahrten etwas für ihn oder sie sind, kann das auf einer Mini-Kreuzfahrt tun. Drei Tage und zwei Nächte geht es mit dem Luxuspassagierschiff MS Romantika von den Niederlanden (Eemshaven) nach Norwegen (Kristiansand). Es warten Live-Entertainment und Tax-free-Einkauf an Bord sowie ein Erkundungsspaziergang durch Kristiansand auf die Gäste.

➤ **ADAC Mitglieder erhalten 10 Prozent auf die Mini-Kreuzfahrt. Infos und Buchung unter adac.de/hnl**

AUSFLUG IN EINE WELT VOLLER WUNDER

40 Attraktionen inmitten der Natur: In Efteling, dem größten Freizeitpark der Niederlande, wartet eine Welt voller Wunder mit Achterbahnen, Wasserattraktionen, Märchenwäldern und Themenfahrten. Mit einer Übernachtung in einem der Hotels oder Ferienparks können Besucherinnen und Besucher die märchenhafte Zeit abenden. Der Eintritt in den Freizeitpark Efteling ist dabei inklusive.

➤ **ADAC Mitglieder erhalten 5 Euro Ermäßigung auf die Tickets (adac.de/efteling-tickets) und 20 Prozent auf Wochenend-Übernachtungen (adac.de/efteling-hotels)**



WELLNESS ZU HAUSE

Inspiriert von alten Traditionen fernöstlicher Kulturen, hat Rituals Kollektionen mit luxuriösen Produkten für die Körperpflege und das eigene Zuhause kreiert. Hochwertige Pflegeprodukte, einzigartige Düfte, bedeutungsvolle Geschenke – hier gibt es alles für nachhaltiges Wohlbefinden.

➤ **Für ADAC Mitglieder gibt es bis 30.9.23 in Rituals Stores und auf rituals.com 5 Euro Rabatt (ab einem Einkaufswert von 35 Euro); Infos unter adac.de/rituals**

ABENTEUER VOR DER HAUSTÜR

Wer im Sommer nicht wegfährt, kann trotzdem Spannendes erleben: Lassen Sie sich zum Beispiel von den Outdoor-Angeboten in der ADAC Vorteilsbroschüre inspirieren: Ob Stand-up-Paddling am Harikensee, Panarbora-Baumwipfelpfad in Waldbröl, Klettergärten, Kanutouren oder Topgolfen – die Freizeitangebote in NRW sind vielfältig.



➤ **ADAC Mitglieder erhalten attraktive Rabatte unter adac-nordrhein.de/vorteilsbroschuere**



Neue Gipfel erklimmen

Mein Name ist **CORSICA**



Zur Ruhe kommen

ENTDECKEN SIE UNSERE ANGEBOTE FÜR DEN FRÜHLING
Korsika steht für tausend Urlaubsmöglichkeiten – zu jeder Jahreszeit

visit.corsica.com/de

Dieses Projekt wird mit finanziellen Mitteln des Europäischen Fonds für regionale Entwicklung (EFRE) als unterstützende Maßnahme gegen die Folgen der Covid-19-Pandemie subventioniert.





Rasten unter freiem Himmel

*Wo lässt es sich beim Ausflug im Sommer besser pausieren
als im Biergarten? Wir zeigen acht der schönsten in NRW
und wie Sie sie in eine Fahrrad- oder Wandertour
einbinden können*

Text: Johannes Giewald Foto: Stadtwaldhaus Krefeld



Grüne Oase in der Stadt
Das Stadtwaldhaus in Krefeld



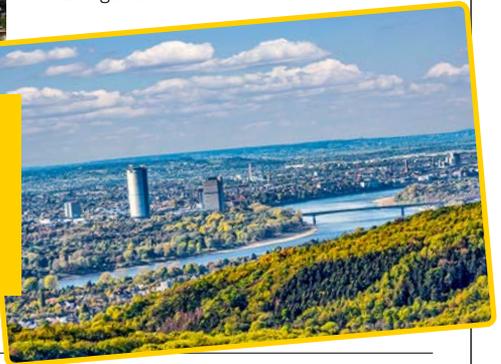
Herrlicher Blick auf den Rhein

Alter Zoll, Brassertufer, 53113 Bonn

Mehr als 200 Kilometer lang ist der Rhein in NRW, Biergärten mit direktem Blick auf Deutschlands längsten Strom gibt es in jeder Rhein-Stadt aber nur vereinzelt. Einer der schönsten davon liegt linksrheinisch in Bonn an dem Gemäuer der ehemaligen Bastion Alter Zoll. Neben den biertypischen Imbissklassikern gibt es auch fernöstliche Speisen wie Reiscurrys. Im Sommer locken die kostenlosen Stadtgartenkonzerte etliche Besucher in den Alten Zoll – wohl dem, der dann unter der großen Platane einen Platz im Biergarten findet.

» ADAC Routentipp

Direkt am malerischen Strom gelegen, lässt sich der Biergarten Alter Zoll in die unterschiedlichsten Rheintouren integrieren. Wie empfehlen die Etappe des RheinRadwegs von Bad Honnef nach Köln. Rechtsrheinisch gestartet, können Radfahrerinnen und -fahrer nach Überquerung der Bonner Friedrich-Ebert-Brücke die erste Rast nach 17 Kilometern am Alten Zoll einplanen.



Unter den Bäumen

Jupp der Erlebnisbiergarten, Hullerner Str. 107, 45721 Haltern am See

Zwischen Münsterland und Ruhrgebiet ist Haltern am See mit seinen Seen, Wäldern und der Heide so etwas wie die grüne Lunge des Potts. Für einen Abstecker an den Stausee kommen gerade in den warmen Monaten Tausende Besucher in die Stadt. Wer den See umrundet, der landet zwangsläufig beim Erlebnisbiergarten Jupp. Im bayerischen Stil mitten in Westfalen erstreckt sich der Biergarten hier unner de Böcken (platt: unter den Buchen), wie die Lokalität einst im Titel beschrieben wurde. Beide Regionen finden sich auch auf der Speisekarte wieder: Es gibt Brezen und Currywurst sowie Bier aus Bayern und NRW – Letzteres unter anderem selbst gebraut.



» ADAC Routentipp

Wer auf zwei Rädern zwischen Münsterland und Ruhrgebiet tourt, der ist mit einem Stopp am Halterner Stausee genau richtig, um anschließend weiter die Region zu befahren. Zu Fuß ist neben der Seerunde (etwa acht Kilometer) ein Abstecker in die Westrupe Heide nahe dem Biergarten ein Muss. Unser Tipp: eine Wanderung mit Start und Ziel am See, quer durch die Westrupe Heide bis nach Flaesheim in die dicht bewaldete Haard.





Grüne Idylle in der Großstadt

Hellers Volksgarten, Volksgartenstr. 27, 50677 Köln

Wer von auswärts nach Köln kommt und einkehren möchte, der landet oft in einem der Brauhäuser der Stadt. Aber auch open air gibt es in der Domstadt viele Möglichkeiten, das Kölsch zu genießen: etwa im Johann-Schäfer-Biergarten südlich der Kranhäuser direkt am Rhein oder auf dem belebten Rathenauplatz in der Neustadt-Süd. Am idyllischsten gelegen ist aber der Hellers Volksgarten im Volksgarten, ebenfalls in der Neustadt-Süd. Mitten im grünen Park entkommt man dort dem Getriebe der Millionenstadt. Wer einkehrt, kann die klassischen Imbissgerichte und das dazugehörige Kölsch direkt gegenüber auf dem knapp sechs Hektar großen See im Tretboot, dem „Müllemer Bötche“, abstrampeln.

» ADAC Routentipp

Natürlich gehören beim Stadtspaziergang für Köln-Touristen Dom, Altstadt und ein Gang am Rhing entlang von Schokoladenmuseum und Kranhäusern dazu. Es lohnt sich aber auch, vom Rheinauhafen einen Abstecher durch die lebendige Südstadt bis zum Volksgarten zu machen. Wer dann noch gut zu Fuß ist, kann seine Tour über den Grüngürtel zum Rathenauplatz oder Aachener Weiher fortsetzen, um noch weitere Biergärten zu entdecken.



Bayerisch in Westfalen

Spatzl Biergarten, Am Stadtgraben 52, 48143 Münster

Bayerisches Flair in westfälischer Umgebung findet man auch in der Hauptstadt des Münsterlands. Im Biergarten vom Wirtshaus Spatzl direkt an Münsters beliebtestem Naherholungsgebiet, dem Aasee, suchen Gäste traditionelle münstersche Gerichte wie Potthast, Stielmus und Pumpernickel auf der Speisekarte vergeblich. Bei Bier aus dem Allgäu, zünftigem Leberkäs und Schweinshaxe erinnert einen nur der Blick vom Biergarten auf den Aasee daran, dass ringsherum nicht die Voralpen liegen, sondern das flache Münsterland.

» ADAC Routentipp

Die Fahrradhauptstadt von NRW sollte auch mit dem Drahtesel erkundet werden. Unsere Empfehlung: Das Rad im Zug nach Münster mitnehmen und vom Hauptbahnhof über Gievenbeck durch das idyllische Münsterland zum Wasserschloss Burg Hülshoff in Havixbeck radeln. Auf dem Rückweg lässt sich die Route mit einem Abstecher im Spatzl und einer Tour durch die Altstadt abschließen.





Fachwerk und Beachclub

Seekrug, Loheide 22A, 33609 Bielefeld

Wer den idyllischsten Biergarten Bielefelds besuchen will, der muss ein gutes Stück aus der Stadtmitte herausfahren. Knapp fünf Kilometer Luftlinie von der Innenstadt im nördlichen Stadtteil Schildesche liegt der Seekrug. Im Schatten eines alten Fachwerkhofs finden hier Dutzende Gäste am Ufer des Obersees Platz auf der grünen Wiese. Moderneren Flair gibt es im direkt benachbarten Beachclub Düne 13, der ebenfalls vom Seekrug betrieben wird. Dort kann auch Beachvolleyball gespielt werden, während neben dem Biergarten eine Minigolfanlage auf Aktivität suchende Gäste wartet.

» ADAC Routentipp

Bielefeld im Grünen, das ist nicht nur der Teutoburger Wald mit seinen Höhen. Wer sich im Norden der Leineweberstadt auf das Fahrrad schwingt, kann auf eher flacherem Terrain viele schöne Kilometer durch grüne Auen zurücklegen: über Bielefeld-Jöllenbeck, die Ortsteile des benachbarten Enger weiter durch die zu Herford gehörenden Herringhausen und Stedefreund zurück durch die Bielefelder Stadtteile Brake und Schildesche mit Besuch im Seekrug.

An der grünen Ruhraue

Franky's Wasserbahnhof Mintard, August-Thyssen-Straße 129, 45481 Mülheim an der Ruhr



» ADAC Routentipp

Der RuhrtalRadweg ist eine der schönsten Radstrecken in NRW. Die ganze Strecke Winterberg–Duisburg schaffen wohl die wenigsten an einem Tag. Radfahrerinnen und -fahrer, die eine Rast bei Franky's einplanen, können dafür die Etappe Duisburg–Essen (erweiterbar Richtung Hattingen und Bochum) fahren. Der Biergarten liegt zwar nicht direkt am RuhrtalRadweg, aber der Abstecher von ein paar Hundert Metern lohnt sich für eine Rast sehr.

Hält man sich rund um den Essener Stadtteil Kettwig auf, ahnt man kaum, dass man sich mitten im Ruhrgebiet befindet – der angeblich so grauen Industrieregion. Die Landschaft zwischen dem Essener Süden und dem benachbarten Mülheim ist grün. Felder und Wälder reihen sich hier aneinander und mittendurch fließt der Fluss, der der Region seinen Namen gegeben hat. Hier in Mülheim liegt fast am Ufer Franky's Wasserbahnhof Mintard, ein Hotel, Restaurant und Biergarten mit eigener Gin-Bar. Mit Blick auf das saftige Grün der Ruhrwiesen kann hier auch auf Liegestühlen Platz genommen werden.



Am alten Bauernhof

Tante Amanda, Mosselde 149, 44357 Dortmund

Was einst ein Bauernhof mit dem ersten Gartenlokal im Umkreis war, ist heute ein uriges Restaurant mit großer Terrasse und gemütlichem Biergarten. Wer dem Zentrum von Dortmund entkommen möchte, der ist bei Tante Amanda im grünen Westerfilde am nördlichen Stadtrand genau richtig. Im Garten des Hofes aus Fachwerk, der von mehreren Pferdehöfen umgeben ist, hat man vom Bierisch aus einen herrlichen Blick über Felder und Wald. Eingeschränkt wird dieser Blick nur dann, wenn dort im Sommer eine Bühne steht, auf der Konzerte und Kulturveranstaltungen stattfinden. Während der Einkehr können sich die Kinder auf dem Spielplatz austoben oder ihr Geschick beim Tisch-Minigolf beweisen.



» ADAC Routentipp

Wie der RuhrtalRadweg ist auch der Emscherweg eine gut erschlossene Strecke, um entlang eines Gewässers viel vom Ruhrgebiet zu entdecken. Wer Dortmund auf diesem Weg in Richtung Norden verlässt, gelangt zur Kokerei Hansa oder kann den Deuseberg erklimmen und hat von dort einen Blick auf die Stadt. Von hier kann man gen Osten über Nette das Schloss Bodelschwingh erreichen (dessen Schlosspark aber nur in Teilen zugänglich ist). Zwei Kilometer südlich davon liegt Tante Amanda.

Im Stadtwald

Biergarten am Stadtwaldhaus, Hüttenallee 108, 47800 Krefeld

Der Stadtwald ist mit seinen Purpureichen und Rotbuchen so etwas wie die grüne Lunge von Krefeld und ein beliebter Anlaufpunkt im Stadtgebiet. Das Stadtwaldhaus aus der Zeit um 1900 mit seinem Biergarten ist für alle, die zu Fuß oder mit dem Rad unterwegs sind, gleichermaßen eine beliebte Anlaufstelle im Naherholungsgebiet der Stadt. 1800 Gäste finden hier gleichzeitig Platz, können sich mit Getränken, Brezeln, Würstchen und Salaten versorgen und dabei an vielen Tagen in der Konzertmuschel Musik- und Kulturveranstaltungen lauschen. Der Ruder- und Treibbootverleih bietet eine Spur Romantik vor der Kulisse des historischen Stadtwaldhauses.



» ADAC Routentipp

Eine etwa acht Kilometer lange Wanderung durch den Stadtwald lässt sich genauso mit dem Stopp im Biergarten verbinden wie eine Radtour entlang der Kulturroute R3 durch Krefeld. Über 32 Kilometer führt der Rundweg durch Waldstücke, entlang des Freizeitgebiets Elfrather See, hinauf zur Egelsberger Mühle. Auch der historische Ortskern Hüls, die Galopprennbahn und die Museen Haus Esters und Haus Lange laden zu einer Pause ein.

FAHREN SIE AN DEN ORT, WO TRÄUME WAHR WERDEN.



©Disney

Großes Gewinnspiel Mit dem ADAC nach Disneyland® Paris

Die Gewinnerinnen und Gewinner genießen einen Familienaufenthalt mit Erlebnissen in den Disney® Parks, inklusive Übernachtung in einem Disney® Hotel.

Jetzt
mitmachen!

Alle Infos auf adac-nordrhein-westfalen.de

ADAC

Prüfdienste und Services

Alle Infos zu Preisen, Leistungen und Terminvereinbarung auf adac.de/pruefdienste-nrw

ADAC Prüfzentren

Mit den ADAC Fahrzeug-Checks sind Sie immer sicher unterwegs. Nutzen Sie die speziell für ADAC Mitglieder kostengünstigen Fahrzeuguntersuchungen in den sechs ADAC Prüfzentren in NRW oder bei ausgewählten Vertrags Sachverständigen. Die ADAC Prüfzentren in NRW:

DORTMUND

Freie-Vogel-Str. 393
T 0231 5 49 91 14

GELSENKIRCHEN

Sellhorststr. 8
T 0209 9 77 68 83

KÖLN

Luxemburger Str. 169
T 0221 4 72 76 33

MÜNSTER

Weseler Str. 539
T 0251 7 47 76 11

OBERHAUSEN

Lessingstr. 2
T 0221 4 72 79 18 07

SIEGEN

Leimbachstr. 189
T 0271 33 50 44



Mobile Prüfstationen

Sicher unterwegs – das sollten Autofahrerinnen und -fahrer immer sein. Einen Beitrag dazu leisten die Mobilen Prüfstationen des ADAC, die regelmäßig an verschiedenen Orten im Rheinland, am Niederrhein und in Ostwestfalen-Lippe unterwegs sind. Hier können Sie kostenlos oder –günstig wichtige Funktionen am Fahrzeug testen lassen. Im Bereich des ADAC Nordrhein werden darüber hinaus noch viele weitere Prüfungen auf den Mobilen Prüfstationen angeboten.

> Termine & Anmeldung auf adac.de/pruefdienste-nrw



Mobile Zweirad-Prüfstation



Die mobile Zweirad-Prüfstation des ADAC Nordrhein ist in den Regierungsbezirken Köln und Düsseldorf unterwegs. Die Technikexperten checken hier Fahrräder, E-Bikes und Motorräder auf Sicherheit und Funktionstüchtigkeit und passen sie jeweils an den Fahrer oder die Fahrerin an. Die Prüfung der Fahrräder ist für Mitglieder kostenlos.

> Einsatztermine unter adac.de/nrw, Anfragen zum Mieten der Prüfstation unter T 0221 47 27 636



ADAC Urlaubscheck

Lassen Sie Ihr Auto vor der Urlaubsreise von den ADAC Experten gründlich durchchecken. Dazu gehören Motor und Antrieb, Lenkung und Fahrwerk, Bremsanlage, Bereifung, Beleuchtung u. v. m.

> Ab 35 Euro für ADAC Mitglieder



ADAC Klimaanlage-Service

Gerade in der warmen Jahreszeit ist es wichtig, dass die Klimaanlage einwandfrei funktioniert. Beim Check durch die ADAC Technik-Experten wird diese nicht nur gewartet, sondern bei Verdacht auf Undichtigkeit kann zusätzlich auch gegen Aufpreis eine Lecksuche durchgeführt werden.

> Zwischen 55 und 75 Euro



Kunst, die sich gewaschen hat

Die Werke von Marion Callies entstehen an einem ungewöhnlichen Ort: der Autowaschstraße

Text: Janine Lollert Fotos: Marion Callies, Werner Callies



Alle drei abgebildeten Werke
Marion Callies, carwash art

GEWINNSPIEL
Teilnahmeschluss
6. Juli 2023

Unter allen Einsendungen verlosen
wir ein Kunstwerk von Marion Callies
im Wert von 380 Euro sowie 5 x 1 Gutschein für
die Waschanlage im Wert von je 15 Euro.

› Infos und Teilnahmebedingungen unter
adac-nordrhein-westfalen.de

Na? Haben Sie erkannt, was hier auf den Bildern gezeigt wird? Die Kunstwerke, die Sie sehen, sind in einer Waschstraße entstanden. Für die meisten Autofahrerinnen und Autofahrer ist dieser Ort nur ein kurzer, oft zweckmäßiger Zwischenstopp. Für Künstlerin Marion Callies aus Marl im Kreis Recklinghausen ist die Waschstraße schon seit vielen Jahren eine Inspiration: „Es ist ein Abtauchen in eine magische Welt und dann entwickeln sich daraus Geschichten.“

Trotz der Faszination fährt Marion Callies nur in die Waschstraße, wenn ihr Auto schmutzig ist. Extra für die Kunst ihr Auto waschen, kommt für sie nicht infrage. Die Fotos entstehen dabei meist einfach während des Waschvorgangs: „Viele empfinden die Waschstraße als Bedrohung und ihr Auto als sicheren Rückzugsort vor dem Chaos. Für mich werden aus dem Chaos in der Waschstraße heraus oftmals ganz tolle Sachen geboren.“

Mit einem Bildbearbeitungsprogramm verfremdet sie die Bilder so, dass darauf Gesichter, Figuren oder ganze Szenen entstehen – natürlich mit viel Vorstellungskraft: „Ich gucke, an welchen Bildern ich hängen bleibe. Das Bild selbst verändere ich nicht, also keinen Pixel und auch keinen Wassertropfen. Es soll eine Verbindung zwischen Magie, Realität und Fantasie schaffen.“ Das Tolle: Jeder sieht in den kleinen Kunstwerken etwas anderes.

Marion Callies stellt ihre Bilder regelmäßig öffentlich aus und präsentiert sie zudem auf den sozialen Plattformen. Ihre Kunstwerke sorgen zunehmend für Aufmerksamkeit, auch international. Fürs kommende Jahr hat sie sogar eine Einladung zur Biennale in Venedig.



Marion Callies' Künstler-Atelier finden Sie auf dem Gelände der Zeche Ewald in Herten

› marioncallies.de
› [marion_callies](https://www.instagram.com/marion_callies) (Instagram)



Recklinghausen

Rauschender Verkehr,
das Adrenalin steigt –
Auszubildende Annett
Lang in ihrem Element

Ihr Revier ist die Autobahn

Annett Lang hat sich für eine Ausbildung zur Straßenwärterin entschieden. Damit will sie auch anderen Frauen Mut machen für einen spannenden Job

Text: Leon Müller Fotos: Leon Müller, Autobahn GmbH

Wenn schon von Weitem das grelle Orange ihrer Kleidung den Autofahrern entgegenstrahlt, dann ist Annett Lang in ihrem Revier auf der Autobahn im Einsatz. Sie sichert Gefahrenstellen, schneidet das Grün am Fahrbahnrand zurück oder sorgt im Winter für glatte Straßen. Die Sicherheit auf der Autobahn ist ihr Job. Annett Lang macht eine Ausbildung als Straßenwärterin bei der Autobahn GmbH, genau genommen rund um das Kreuz Recklinghausen, wo sich A 2 und A 43 treffen.

Ihr Arbeitsort ist alles andere als normal. Nur wenige Meter neben ihr rauschen die 40-Tonner vorbei. Die Sogwirkung des Fahrtwinds

zerrt an ihr. Es ist laut. Adrenalin pur! „Ich würde schon sagen, unser Job ist lebensgefährlich. Das fängt schon beim Aussteigen an“, erklärt die 20-Jährige. „Wenn ich aussteige, fließt direkt neben mir der Verkehr, da ist man nicht geschützt.“ Nur über den Spiegel kann sie einschätzen, wie schnell sich nähernde Fahrzeuge sind. Zu sehen, ob das Auto jetzt 80 oder 130 Stundenkilometer fährt, ist aber gar nicht so leicht. Ein Auto, das 130 fährt, braucht nur acht Sekunden, um 300 Meter zurückzulegen.

Bei der Sicherheit kommt es immer auf das Team an. Zu klein darf die Gruppe, die gemeinsam arbeitet, nicht sein, denn sonst fehlen >



Rundum geschützt.

Mit der ADAC Premium-Mitgliedschaft.

Fühlt sich einfach besser an.



Persönlich beim ADAC vor Ort



Service-Telefon: 089 558 95 96 97

(Mo. - Sa.: 8 - 20 Uhr)



[adac.de/mitgliedschaft](https://www.adac.de/mitgliedschaft)

Schon ab
139 Euro/Jahr

ADAC

Möglichst flink über die Leitplanke

Im Trainingsparcours lernen die Straßenwärter das sichere Arbeiten auf der Autobahn



Kolleginnen und Kollegen, die absichern und den Verkehr im Auge behalten. Dementsprechend müssen die Straßenwärter in jeder Sekunde höchst konzentriert sein.

Um das Risiko im Job zu minimieren, gibt es als Training einen Sicherheitsparcours für die Straßenwärterinnen und Straßenwärter der Autobahn GmbH. Die Idee hat seinerzeit Straßen.NRW entwickelt. In einem dreitägigen Kurs lernen die Mitarbeitenden vorausschauendes Handeln für ihre Arbeit im fließenden Verkehr. Wie überquere ich knieschonend eine Leitplanke? Wie erkenne ich eine passende Lücke im Straßenverkehr, um auszusteigen oder die Straßenseite zu wechseln? Eine falsche Einschätzung kann in der Praxis über Leben und Tod entscheiden! Denn ob für alte Hasen oder junge Auszubildende wie Annett Lang: Die Geschwindigkeiten der Fahrzeuge einzuschätzen, ist für jeden schwer.

Mithilfe eines Bildschirms am Spiegel können die Teilnehmenden Simulationen im Fahrzeug durchspielen. Die Monitore zeigen Fahrzeuge, die sich von hinten dem Straßenwärter-Fahrzeug nähern – jetzt gilt es, die richtige Lücke zu erkennen, um sicher auszusteigen. „Im Training habe ich zumindest schon mal ein Lob bekommen, wie gut ich das mache“, freut sich Annett Lang. „Es war wirklich sehr interessant und lehrreich, ich kann allen meinen Kolleginnen und Kollegen den Kurs ans Herz legen.“

Doch sie weiß: Die Geschwindigkeit ist nicht die einzige Gefahr für ihr Team, oft ist das Fahrverhalten der anderen Verkehrsteilnehmerinnen und -teilnehmer das größere Risiko. „Ich würde mir einfach wünschen, dass die Leute

mal ein bisschen mehr wahrnehmen, was um sie herum passiert, und entsprechend reagieren. Wir warnen mit unzähligen Lichtern, da sind wir eigentlich nur

schwer zu übersehen“, ärgert sie sich.

Etwa 2200 Kilometer Autobahnstrecke gibt es in NRW. Dazu kommen unzählige Parkplätze, Rasthöfe, Bundesstraßen, Grünstreifen – all das pflegen und warten die Straßenwärterinnen und Straßenwärter der insgesamt 28 Autobahn-

meistereien der Autobahn GmbH in NRW. Ein Beruf, der heute immer noch eine Männerdomäne ist. Nur drei der 35 Mitarbeitenden im Bezirk von Annett Lang sind weiblich. „Wir sind meistens in Gruppen eingeteilt, da bin ich oft die einzige Frau“, erklärt Annett Lang und erinnert sich: „Am Anfang musste ich mich schon ein bisschen durchbeißen und mir den ein oder anderen Kommentar anhören.“ Mittlerweile hat sie sich aber durchgesetzt und kommt sehr gut mit allen klar.

Männerdomäne, Lebensgefahr, Ärger – und dennoch ist die 20-Jährige überzeugt, mit ihrem Job die richtige Wahl getroffen zu haben. „Es ist einfach super abwechslungsreich. Kein Tag ist wie der andere. An einem Tag säubere ich unseren Soletank für den Winterdienst, am nächsten schneide ich Hecken und dann fahre ich wieder mit dem Radlader über unser Gelände“, erzählt sie. „Außerdem wird mir viel zugetraut, das ist ein schönes Gefühl.“

Die junge Straßenwärterin möchte auch anderen Frauen Mut machen, sich zu bewerben. „Ich fände es gut, wenn noch mehr auf die Idee kämen und sich denken würden: ‚Hey, das kann man ja mal ausprobieren, wieso nicht?‘“

“
Am Anfang musste ich mir schon den ein oder anderen Kommentar anhören
“

Mit dem ADAC nach Disneyland® Paris!

Nur ein paar Stunden Autofahrt, um dem Alltag zu entfliehen. Das ist die perfekte Gelegenheit, um mit Ihrer Familie Anfang Oktober traumhafte Tage in Disneyland® Paris zu verbringen.

Das gesamte letzte Jahr stand für Disneyland Paris ganz im Zeichen der Feierlichkeiten zum 30. Jubiläum. Noch bis 30. September können Gäste spezielle Highlights erleben. Und auch künftig setzt das Resort auf eine große Portion Entertainment, beispielsweise mit der Rückkehr der beliebten Abendshow Disney Dreams®! aus dem Jahr 2012, welche ein Feuerwerk aus Farben und Licht mit modernster Technologie, schillernden Projektionen, Laserelementen, Fontänen und pyrotechnischen Effekten kombiniert.

Die wohl märchenhafteste Bootsfahrt der Welt, die beliebte Familienattraktion "it's a small world" erstrahlt seit Kurzem im neuen Glanz. Seit fast 60 Jahren begeistern hier weltweit in den Disney® Resorts Hunderte von Audio Animatronics® Puppen in nationalen Kostümen. Die Außenfassade erstrahlt noch farbenfroher und zudem wurden diverse technische Verbesserungen vorgenommen. Im Sommer präsentiert der Walt Disney Studios® Park eine brandneue Pixar Bühnenshow im Studio Theater.

Der neue Marvel Avengers Campus lässt Besucher seit 2022 ins MARVEL Universum eintauchen. Dort warten zahlreiche Attraktionen wie das Hero Training Center mit der Möglichkeit Marvel Superhelden zu treffen. Beim Spider-Man W.E.B. Adventure werden Fahrgäste mit den Superkräften von Spider-Man ausgestattet und fangen mit Netzen die Spider-Roboter ein, die außer Kontrolle geraten sind. Die aufregende Avengers Assemblage: Flight Force ist eine Achterbahn, bei der sich Gäste zusammen mit Iron Man auf eine Hochgeschwindigkeitsmission durch den Weltraum begeben.



Um die zauberhafte Disney Welt noch länger zu genießen, bieten die Disney Hotels einzigartige Vorteile wie mehr Zeit in den Disney® Parks oder Begegnungen mit den Disney Figuren. Jedes Disney® Hotel hat seinen eigenen Charme, ist von den Disney Geschichten inspiriert und entführt in wundervolle Welten für jedes Alter, jedes Budget und jeden Traum.

Planen Sie jetzt Ihren zauberhaften Aufenthalt in Disneyland® Paris.

Erleben Sie bis zum 30. September das große Jubiläumfinale und sichern Sie sich eine 50 € Guthabenkarte* für Ihren Aufenthalt.

Oder profitieren Sie vom ADAC Spezialpreis für einen Aufenthalt vom 1. bis 3. Oktober 2023, z.B. 388 € pro Person für 2 Nächte im 4-Sterne Hotel Newport Bay Club inklusive 3 Tage Parkeinritt**.



©Disney © 2023 MARVEL

Beratung und Infos in unseren Reisebüros unter [adac-nordrhein-westfalen.de](https://www.adac-nordrhein-westfalen.de) oder telefonisch unter 0 800 5 21 10 12 (Mo. - Fr.: 9 - 18 Uhr, Sa.: 9 - 14 Uhr)

*Exklusiver Vorteil für ADAC Mitglieder für Disney® Hotel Pauschalen mit bestimmten Buchungsbedingungen; Guthabenkarte für Disney® Shops und Restaurants in Disneyland® Paris, solange der Vorrat reicht. / **Superior Zimmer im Disney Newport Bay Club, bei 2er Belegung vom 1. bis 3. Oktober 2023. Exklusiv bis 1. Juli 2023 im ADAC Reisebüro buchbar. Weitere Optionen in ausgewählten Disney® Hotels, nach Verfügbarkeit. Angebote nicht kombinierbar.

Kennste NRW?



Und wieder ist an dieser Stelle NRW-Kennntnis gefragt. Unter allen richtigen Einsendungen verlosen wir diesmal einen 100-Euro-Reisegutschein, 3 x 2 Tickets für den Movie Park Germany sowie einen Fahrzeug-Sicherheitscheck im Wert von 46 Euro

1 Wo liegt Europas größtes Einkaufszentrum?



A Düsseldorf

B Bochum

C Oberhausen

D Essen

2 Von welchem Regisseur stammen die Animationen am Dortmunder U-Turm?

A Fatih Akin

B Adolf Winkelmann

C Uli Edel

D Werner Herzog

3 Wie heißt eine bekannte Dreiecksburg in der Nähe einer Domstadt?

A Wewelsburg

B Burg Boetzelar

C Schloss Burg

D Burg Eversberg

4 Wie heißt Deutschlands größter Radio-Award? 1LIVE...

A Juwel

B Krone

C Zepter

D Diamant

5 Was erfand die Firma Henkel aus Düsseldorf im Jahr 1969?

A UHU-Alleskleber

B Tesafilm

C Pritt Klebestift

D Post-it Klebezettel

6 Welche Stadt bezeichnet H. Grönemeyer in einem Song als „Blume im Revier“?

A Duisburg

B Dortmund

C Herne

D Bochum

Auflösung aus dem Frühjahrs-Regionalmagazin: 1c, 2d, 3b, 4a, 5b, 6d

» Weitere Infos und Teilnahmebedingungen unter adac-nordrhein-westfalen.de

IMPRESSUM

Herausgeber

Präsidium des ADAC e.V.,
Hansastraße 19, 80686 München,
T 089 76 76 0,
E-Mail adac@adac.de

Redaktionsleitung

Thomas Mütter (v.i.S.d.P.),
ADAC Nordrhein e.V., Luxemburger Str.
169, 50939 Köln; Tobias Scheffel, Anne-
Sophie Barreau, ADAC Westfalen e.V.,
Freie-Vogel-Str. 393, 44269 Dortmund;
Ralf Collatz, ADAC Ostwestfalen-Lippe
e.V., Eckendorfer Str. 39, 33609 Bielefeld

Redaktion

Julia Spicker (CvD), Ralf Collatz,
Johannes Giewald, Janine Lollert,
Julia Meier, Leon Müller, Till Westermann
E-Mail presse@nrh.adac.de

Produktion

Storyboard GmbH,
Wiltrudenstraße 5, 80805 München

Verlag

BCN Brand Community Network GmbH,
Arabellastraße 23, 81925 München,
T 089 925 00,
E-Mail anfrage@burda.com

Vermarktung

BCN Brand Community Network GmbH,
Arabellastraße 23, 81925 München,
T 089 925 00, E-Mail anfrage@burda.com

Geschäftsführung

Tobias Conrad, Philipp Welte
Verantwortlich für den
Anzeigenteil: Hanna-Dorith Bienheim,
Arabellastraße 23, 81925 München

Druck

Burda Druck GmbH, Hauptstraße 130,
77652 Offenburg, T 0781 84 01,
E-Mail info@burda-druck.de

Veröffentlichung gem. Art. 8 Abs. 3 des Bayerischen Pressegesetzes

Verlag: BCN Brand Community Network
GmbH, Alleinige Gesellschafterin:
BurdaVerlag GmbH. Deren alleinige
Gesellschafterin: Burda Gesellschaft mit
beschränkter Haftung. Deren alleinige
Gesellschafterin: Hubert Burda Media
Holding Kommanditgesellschaft. Deren
persönlich haftende Gesellschafter
sind Prof. Dr. Hubert Burda, Verleger,
Offenburg, und die Hubert Burda
Media Holding Geschäftsführung SE.



Deutschsprachige
Reiseleitung & kleine
Gruppen bis max. 14 Gäste

Mit dem **E-Bike** die Welt entdecken.

Mit Genuss und Komfort auf allen Kontinenten: Aktiv die Natur erleben, Neues bei geführten Besichtigungen erfahren und kulinarische Spezialitäten der jeweiligen Region genießen. So lernen Sie jedes Reiseziel intensiv und vielseitig kennen. Kommen Sie mit auf eine ganz besondere Reise.



Der Jakobsweg

9 Tage – Pilgerreise von Porto bis Santiago de Compostela inklusive Flug

Inklusivleistungen z. B.:

- Flug ab/bis Frankfurt
- 8 Übernachtungen
- UNESCO-Weltkulturerbe Porto
- Kathedrale von Santiago de Compostela
- Mediterrane Natur- und Kulturerlebnisse

ab 2.640 € p. P. im Doppelzimmer

10 Reiseternine: Mai 2023 - Sept. 2023



Marokko hautnah erleben

10 Tage – Rundreise nach/von Marrakesch, inklusive Flug

Inklusivleistungen z. B.:

- Flug ab/bis Frankfurt/M.
- 10 Übernachtungen, Mahlzeiten
- Übernachtung im Sahara-Eco-Camp
- Führung durch Marrakesch
- Besuch des UNESCO-Weltkulturerbes in Ait-Ben-Haddou

ab 2.680 € p. P. im Doppelzimmer

14 Reiseternine: Sept. 2023 - April 2024



Geheimnisvolles Vietnam

15 Tage – Rundreise Danang/Saigon, inklusive Flug

Inklusivleistungen z. B.:

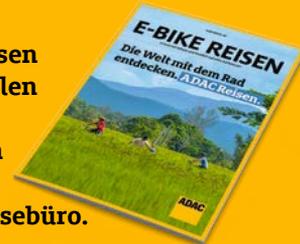
- Flug ab/bis Frankfurt/M.
- Inlandsflug Hue-Saigon
- 12 Übernachtungen, Mahlzeiten
- Mekong-Flusskreuzfahrt mit Übernachtung
- Über den Wolkenpass nach Hue
- Wanderung im Nam-Cat-Tien-Nationalpark

ab 4.170 € p. P. im Doppelzimmer

5 Reiseternine: Sept. 2023 - März 2024

Zusätzlich bei allen Reisen inkludierte Leistungen: eine hochwertige ADAC Trinkflasche, E-Bike-Miete und Tasche für das Tagesgepäck, deutschsprachige Reiseleitung, Mahlzeiten laut Reiseverlauf, Trinkwasser auf der gesamten Reise, geführte Besichtigungen und Eintrittsgelder laut Reiseverlauf, Infopaket mit Reiseliteratur, Versicherungspaket Gesundheit PLUS mit Reiseabbruch- und Reise-Krankenversicherung (bei Abreisen in 2023). **Gut zu wissen:** Je Reiseternin wird ein Fahrrad für Schüler in ländlichen Regionen Afrikas gespendet.

**Mehr Reisen
im aktuellen
Katalog.
Erhältlich
in Ihrem
ADAC Reisebüro.**



Beratung und Buchung:

📞 150 ADAC Reisebüros' 🌐 adacreisen.de/ebikereisen2023 ☎️ 069 153 22 55 22'

'Reisebürofinder: adacreisen.de/reisebuero ²Mo. - Fr.: 9.00 - 19.00 Uhr, Sa. - So.: 10.00 - 18.30 Uhr

Druckfehler, Änderungen und Zwischenverkauf vorbehalten. Veranstalter: Belvelo, eine Marke der Lernidee Erlebnisreisen GmbH, 10787 Berlin

Wasser- und windabweisend, atmungsaktiv



Das sagen Kunden:

„Da freuen sich die Füße!“
Sehr gutes Tragegefühl, auch weil der Vorderfußbereich weiter ausgeführt ist. Sehr ordentliche Verarbeitung und gute Dämpfung.

Mehr Bewertungen online

Wasserdichte Trekkingschuhe fürs ultimative Wandervergnügen!

reusch



schwarz

UVP*-Preis 139,-
Personalshop-Preis 59,99

NEUKUNDEN-PREIS

€ **44,99**

Sie sparen € 94,01 gegenüber dem UVP*

Rutschfeste Sohle

Herausnehmbare Innensohle



rot

blau

Für Damen und Herren

Aus Textil und strapazierfähigem Polyurethan

- Innovative TRIPLETEX-Membrane
- Perfekter Halt auf jedem Terrain
- Hoher Tragekomfort bei jeder Tour
- Obermaterial: Textil/ Mesh mit Polyurethan und Nylon
- Futter: Textil
- Laufsohle: Phylon/ Thermoplastisches Gummi

Trekkingschuhe

- blau Art.-Nr. 41.403.711
rot Art.-Nr. 41.403.724
schwarz Art.-Nr. 41.403.737

Größen

37 38 39 40 41 42 43 44 45 46

BESTELLSCHEIN D30816 mit 30 Tage Rückgaberecht

Bestellen leicht gemacht!
bestellen@personalshop.com

0 69 / 92 10 110
FAX 069 / 92 10 11 800

Menge	Art.-Nr.	Größe	Artikelbezeichnung	NEUKUNDEN- PREIS
	41.403.711		Reusch Trekkingschuhe, blau	€ 44,99
	41.403.724		Reusch Trekkingschuhe, rot	€ 44,99
	41.403.737		Reusch Trekkingschuhe, schwarz	€ 44,99

Absender (Bitte deutlich ausfüllen): Frau Herr Bearbeitungs- und Versandkostenanteil € 5,99

Name, Vorname: _____

Straße / Nr.: _____

PLZ / Ort: _____

Geb. Datum: _____ E-Mail: _____

Wir verwenden Ihre E-Mail-Adresse, um Sie über Aktionsangebote zu informieren. Dem können Sie jederzeit widersprechen.

25% Rabatt auf ALLES erhalten Sie auf www.personalshop.com



SO SPAREN SIE 25%:

1. Loggen Sie sich mit Ihrem PIN-Code **D30816** im Shop ein.
2. Ihr 25% Rabatt wird automatisch bei allen Artikeln berücksichtigt.
3. Schicken Sie Ihre Bestellung ab!

Widerrufsrecht: Sie haben das Recht, 14 Tage lang ohne Angabe von Gründen diesen Vertrag gegenüber der Servus Handels- und Verlags-GmbH schriftlich, telefonisch, per Fax oder per E-Mail an A-6404 Polling in Tirol, Gewerbezone 16, Tel: 069 / 92 10 110, Fax: 069 / 92 10 11 800, office@personalshop.com, zu widerrufen. Die Widerrufsfrist beginnt ab dem Tag, an dem Sie die Waren in Besitz genommen haben. Senden Sie uns die Ware spätestens 14 Tage nach Ihrem Widerruf zurück. Wir gewähren Ihnen neben dem gesetzlichen Widerrufsrecht eine freiwillige Rückgabegarantie von insgesamt 30 Tagen ab Erhalt der Ware, sofern die Ware sich in ungebrauchtem und unbeschädigtem Zustand befindet.
Impressum: Servus Handels- und Verlags-GmbH, Gewerbezone 16, A-6404 Polling in Tirol.

25%
Neukunden-Rabatt auf ALLE Artikel!

Ausfüllen, ausschneiden und gleich einsenden an:
Personalshop
Bahnhofstraße 500
82467 Garmisch-P.

5-Sterne-Personalshop-Garantie

- ★ 2 Jahre Garantie ohne „Wenn und Aber“
- ★ Schnelle Lieferung
- ★ Höchster Qualitätsstandard
- ★ Bestpreis-Garantie
- ★ 30-tägiges Umtausch- und Rückgaberecht**

** Stattpreise beziehen sich auf unverbindliche Preisempfehlung des Herstellers (UVP). Solange der Vorrat reicht.
** Detaillierte Angaben zum Rücktrittsrecht und Informationen zum Datenschutz finden Sie auf: www.personalshop.com